

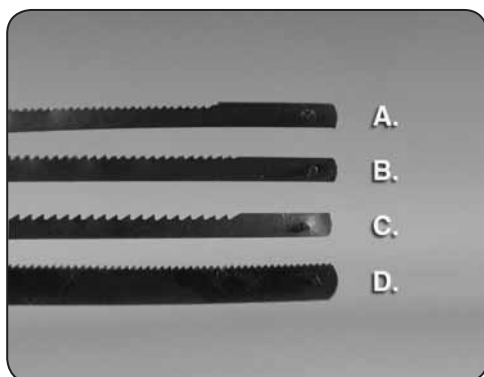
**CARVING SET INSTRUCTIONS ENSEMBLE À DÉCOUPER INSTRUCTIONS JUEGO DE TALLADO INSTRUCCIONES**



**⚠ WARNING:**  
**CHOKING HAZARD** — Small parts.  
Not for children under 3 years of age.

**⚠ AVERTISSEMENT :**  
**DANGER DE SUFFOCATION** —  
petites pièces. Ne convient pas pour  
les enfants de moins de 3 ans.

**⚠ ADVERTENCIA:**  
**RIESGO DE ASFIXIA** —  
piezas pequeñas. No apto para  
niños menores de 3 años.



**Know your group's rules  
before assembling.**

**Prenez connaissance  
des règles de votre groupe  
avant le montage.**

**Averigua las normas de tu  
grupo antes de montar.**

Choose a blade.

- A. Extra-Fine Blade (Metal/Wood (x2))
- B. Fine Blade (Metal/Wood)
- C. Medium Blade (Wood)
- D. Hacksaw Blade (Metal)

Choisissez une lame.

- A. Lame Extra Fine (Métal/Bois) (x 2)
- B. Lame Fine (Métal/Bois)
- C. Lame moyenne (Bois)
- D. Lame de scie à métaux (Métal)

Elija una cuchilla.

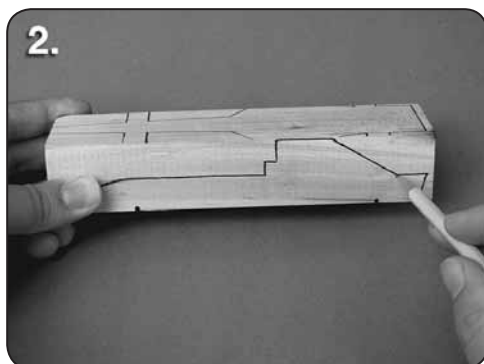
- A. Cuchilla Extra Fina (Metal/Madera) (x 2)
- B. Cuchilla Fina (Metal/Madera)
- C. Hoja mediana (Madera)
- D. Cuchilla de la Sierra para Metales (Metal)



- 1.** Hold the wing nut in place. Loosen handle.  
Install blade into holder at each end.  
Tighten handle until blade is secure.

- 1.** Tenir l'écrou-papillon en place. Desserrer la poignée.  
Installer la lame dans le support à chaque extrémité.  
Serrer la poignée jusqu'à ce que la lame soit sécurisée.

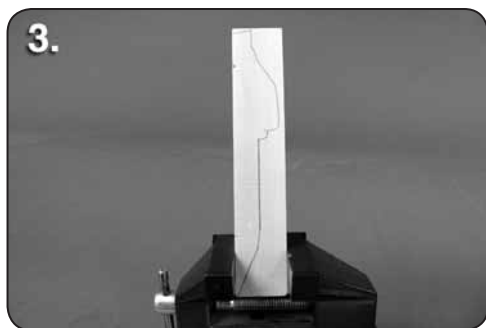
- 1.** Sujete la palomilla fija. Afloje el mango.  
Instale la cuchilla en uno de los dos extremos del soporte.  
Apriete el mango hasta que la cuchilla esté segura.



- 2.** Draw design on block.

- 2.** Dessiner un dessin sur le bloc.

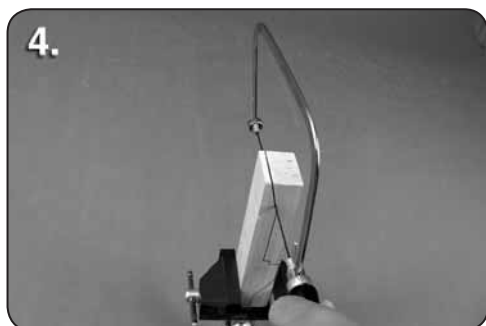
- 2.** Dibuja un diseño en el bloque.



3. Secure block in vise.

3. Fixer le bloc dans un étau.

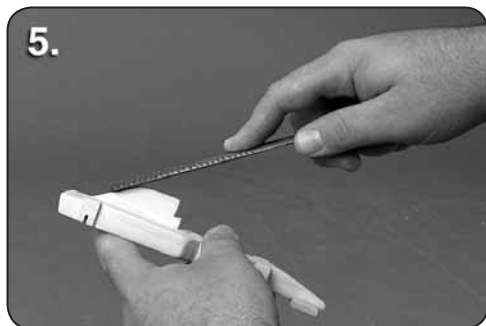
3. Asegure el bloque en el tornillo de banco.



4. Cut to shape with coping saw.

4. Découpée avec un scie à chantourner.

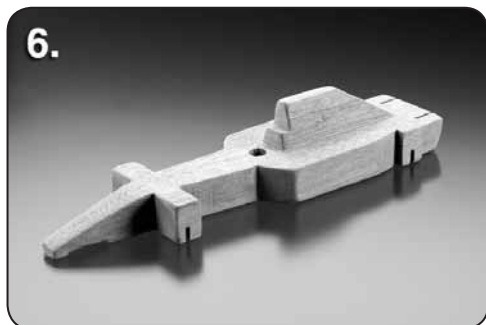
4. Cortar en forma con una segueta.



5. Smooth with rasp.

5. Lisser avec un rape.

5. Suave con una escofina.



6. Sand.\*

6. Poncez avec un papier de verre.\*

6. Lije con un papel de lija.\*

\* Sold separately / Vendu séparément / Vendido por separado

**If your Pinewood Derby® Kit requires repairs or replacement, DO NOT RETURN TO RETAILER. Contact:**

**Si votre trousse Pinewood Derby nécessite des réparations ou un remplacement, NE LA RENVOYEZ PAS AU DÉTAILANT. Contactez:**

**Si su juego de Pinewood Derby necesita reparaciones o cambios, NO LO DEVUELVA AL MINORISTA. Comuníquese con:**

**Hobby Services Department  
3002 N. Apollo Drive, Suite 1  
Champaign, IL, 61822, U.S.A.**

**(217) 398-0007**

**9am-5pm Central Mon.-Fri.  
9 h à 17 h, heure du Centre, lundi au vendredi  
9 am-5 pm Hora central lun.-vie.**